

ՀԱՐԱՐԱԹՅՈՒՆԻ ԳԻՆԸ:

Յարեհան գինն է 5 ուրիշ (խառն ծախսով): Օտարաբարձա-
ցի բաժանորդները պիտի գրեն այս հասցեով. Be Tushago. Be Pe-
dagogo Armanosov Gayetay. Mhano.
Քեհեհան կարելի է ստորագրել խմբագրատան մէջ (սրբո-
ւոյն ասին ք. պ. Եստորեանցի խմբագրատան):

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԴՈՒՆԵԼՈՒԹԻՒՆ:

Մասնաւոր յայտարարութիւն տպել տուողը պիտի վճարէ 10
հասարակ տառի համար 1 կողմէ արժաթ: Յայտարարութիւններ
տպելուն հայերէն, ռուսերէն, վրացերէն, քրմախարէն, գերմա-
ներէն և ֆարսերէն:

ՄԵՆԱԿ

ԳՐԱԿԱՆԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՀԱՐԱՐԱԹՅՈՒՆԵՐԻ
ԵՐԿՐՈՐԻ ՏԱՐԻ

ԲՈՎԱՆԳՆԱԿՈՒԹԻՒՆ

Նրանուցումն: — Էլի ջրանցք: — Ներքին
տնտեսութիւն: Մեր գիւղացու վիճակը: Նամակ
Պէտտայից: Ներքին լուրեր: — Արտաքին տե-
սութիւն: խաղանիւս: Նամակ վանից: Ար-
տաքին լուրեր: — Խառն լուրեր: — Առևտրական: —
Յայտարարութիւններ: — Գիւլի և օն:

Պարտաւորութիւն ենք համա-
րում յայտնել, որ այս տարվայ, Մը-
շակի 4-որդ համարը սպառվեցաւ:

ԷԼԻ ԶՐԱՆՑԻՐ *

Քաղաքական տնտեսութիւնը ծանալում է
երկու տեսակ ձեռնարկութիւններ՝ մի քա-
նիւրի իրադրութեան և անկի յարմար է յանձ-
նել մի վարչութեան (տէրութեան, քաղա-
քին, համայնքին), միւսները աւելի ձեռնա-
տու է յանձնել մասնաւոր անձին,
կամ ընկերութեան (կապիտալիստին
կամ ընկերակցութեանը): Ահա հասարակ այն
հասարակական ձեռնարկութիւնները, որք
ներկայացնում են ընդհանրութեան համար
առաջին հարկաւորութեան պիտոյք
որ յանձնվին մի վարչութեան, որով-
հետև առաջին հարկաւորութեան պիտոյք
ընդհանուր օգուտ և նրանից պէտք չէ և
կարելի չէ սպասել նիւթական շահ: Իսկ
երբ մի մասնաւոր անձին կամ ընկերութեան
յանձնվում է մի որ և է ձեռնարկութիւն, —
հասկանալի է որ նրանք աշխատում են ձեռ-
նարկութեանը:

*) Ուշագրութիւն ենք դարձնում այս համարի
ներքին տնտեսութեան մէջ տպած Օգէս-
տայի նամակի վրա:

ՖԷԼԻԵՏՈՆ

Մեր յառաջագիւտութիւնը կարգի է խաղում: —
Բնութիւնն էլ դրա օրինակն է հետևում: — Եւ
երկաթուղու փառքը չիմ նստեցնում: — Համբար
զերի կատարումը երկաթուղու վերա: — Ինչ ենք
մտածում: — Հաշտարարն էլ որ գաղով լստաւո-
րենք, ու քանցքներ չինք, լաւ կը լինի թէ չէ: —
Ինչ է առում էդ մասին Հոմարտը: Ինչ եմ ա-
սում եւ, և ինչ ընթացք տուին էդ դրո՞քին մեր
princes de la bourse հերոսները: — Մեր հասարա-
կութեան non possumus-ը: — Վրաց գրականու-
թիւնը: — Տեղական ուսուցիչական թիւթերի
ծոխութիւնը: — Ինչով են պարագայում Պոլսու մեր
Լիֆէնդերը: — Ինչ ժամանակ պէտք է կարգադ-
րել մեր հայրենիքը: — Ինչ խորհուրդ եմ տալի եւ
պարտաւոր լիֆէնդերներին: . . .

Չը գիտեմ, ուրիշից լսեցի, թէ իմ գլխից եմ չը-
նարում, որ, — մեր հասարակութեան յառաջագի-
տութիւնը՝ իր համար մի որոշուած ուսման ունի,
որին համարում. պէտք է այլ ևս առաջ գնալը
անկարելի է:

Հասարակութիւնը ալիքների նման առաջ կը
վազի, կը ստեղծի նոր մտքեր, նոր գիտելիք. կը
յայտնի հանձարից գաղափարներ. կը բացադի
իր պաշտօնը ընդհանրութեանը գիտարկ հարցերը, կի-
րազործի շատ բաներ, կը վերացնի շատ արդիւ-
նքներ, որ հասնի, իր յառաջագիտութեան
ոգո՞չուած կէտին, սահմանին, որպէս զի,
հասնելուց յետոյ, իսկոյն, ժայռերի վերա փորուող
ալիքների նման սկսի, — մի և նոյն արագութեամբ
շատ մղվի, յետ գիտելի, և իր սկզբնական
աւելիք ու թեւեւ գիւրգիւլ բռնել, որ նորից

նարկութիւնից որքան կարելի է աւելի շահ
ստանալ: . . .

Միթէ, օրինակ, փոստի հիմնարկու-
թիւնը մի մասնաւոր ընկերութեան չէր կա-
րելի յանձնել: Բայց ընկերութիւնը մի յայտնի
գրամատիւ ծախսելուց յետոյ, կը ցանկանայ
վարձատրել իրան արած ծախսերի համար,
յետ դարձնել տոկոսով ծախսած գումարը:
Իսկ ամեն կրթված հասարակութեան հա-
մար, փոստը առաջին պահանջներից մինն է,
հեշտացնելով մեծ հեռավորութեան վրա
քաղաքացիների միևնույն մէջ յարաբերու-
թիւնները: Այդպիսի հիմնարկութիւնից պա-
հանջելով միայն օգուտը, անարգար կը
լինէր և թէ նրան մի ընկերութեան յանձ-
նելն, որ երբեք բաւականանալու չէ իր արած
ծախսերը ծածկելով, այլ կաշխատէր և շահ
ստանալ:

Մի ուրիշ ձեռնարկութիւն կայ այն է մի
քաղաքի բնակիչներին ջուր բաժանելը:
Եւրոպայի բոլոր նշանաւոր քաղաքները վա-
յելում են, ջրանցքի միջոցով, ջրի կանոնա-
ւոր բաժանման բոլոր յարմարութիւնները:
Բայց այդ ձեռնարկութեան գլուխ բերելու
ձեռք տարբեր է զանազան երկիրներում և
քաղաքներում:

Որովհետև այս բոլոր խօսք կայ Թիֆ-
լիսի ջրանցքի վրա, հետաքրքիր է քննել
Եւրոպական գլխաւոր քաղաքներում եղած
այդ տեսակ ձեռնարկութիւնների սխառմա-
նորդ:

Չուրը, ինչպէս յայտնի է, մարդի առաջին
պիտոյքներից մինն է՝ նրա գործադրութիւնը
ծագում է մարդի անթիւ պահանջներից և
շատ քաղաքացիների է: Նախ հրաժեշտ է տը-
նային տնտեսութեան, առողջապահութեան,

սկսի առաջ գնալ — նորից յետ դառնալու, էլի ա-
ռաջ գնալու, — էլի մի և նոյնը կրկնելու: . . . Մի
խօսքով՝ փաստաբանի մետօգի պէտք — երբ
կամենայ կը սեանայ, երբ կամենայ կը սպիտակի.
կամ գիծ կուլի պէտք՝ առաջ կաթ կուտայ — որ յետոյ
թափի, էլի կաթ տալու, էլի թափելու համար,
կամ աւելի պարզն ասենք, կտաի — կադրել խա-
ղալ: . . .

Առաջին կարգի խաղացողը՝ մեր առջին մայր
բնութիւնն է. որ առաջ պայծառ, յետոյ անպաշտ,
յետոյ վերմ, յետոյ խոնաւ, էլի վերմ, էլի քամոտ
և անձրևային օրեր կրկնեց: Մի բանի մէջ միայն
բնութիւնը անփոփոխ մնաց, որ ձմեռը անցաւ,
իսկ մենք համարեալ թէ՛ օրինաւոր ձուն առած
բանը աչքով չը տեսնէք: Չը լինի թէ՛ բնու-
թեանը՝ մեր կոյր բազմի շար ողին խնայ է արեւ-
որ մեր աչքերը սպիտակ լոյսի՝ ստոր չեն, այդ
պատճառաւ էլ, բնութիւնը կանխած է, թէ մի
գուցէ, ձան վերա նայելով՝ բոլորովին չլանա-
լինք: . . .

Եթէ բնութեան նպատակը էր չէր, ուրեմն իմ
կարծիքով, նրա համար մենք ձուն տարի չունե-
ցանք, որ մեր երկաթուղին, դրա պատճառաւ,
(այսինքն, — ձան մահանով: . . .) իր գնացքը օրե-
րով չը դադարեցնի ասելով՝ թէ՛ — ճանապարհները
պէտք է խտտեցնեն: . . . Բայց ի սէր Աստուծոյ,
չը կարծէք թէ՛ արանով և կամենում եմ մեր եր-
կաթուղու փառքը նստեցնել. ընդհակառակը, եւ
ի բոլոր սրտեցանականում եմ, որ ոչ թէ միայն
ճանապարհները, այլ երկաթուղու ամբողջ պաշ-

տնային և հրապարակական մաքրութեան և
կրակի դէմ պաշտպանութեան համար:

Այժմ հարցնում ենք՝ ո՞ւմ պիտի յանձնվի
մի քաղաքացի քաղաքի մէջ ջուր բերելը
և բնակիչներին բաժանելը: — Մասնաւոր մի
ընկերութեան, կամ վարչութեան:

Այդ երկու սխառմաները այժման ժա-
մանակին գործ դրվելով, երկուսն էլ իրանց
կուսակիցներ ունեն, ուստի նրանցից իւրա-
քանչիւրն էլ ներկայացնում է թէ արժանա-
ւոր, թէ անարժան կողմեր:

Քննենք այդ սխառմաների թէ լաւ թէ
վատ կողմեր:

Երբ մի քաղաքային վարչութիւն իր վրա
է առնում բնակիչներին ջրի մատակարա-
րելը, — ջուրը միտ աւելի մեծ քանակու-
թեամբ, աւելի աւատ է բաժանվում բնա-
կիչների մէջ: Քաղաքային վարչութիւնը (մու-
նիցիպալիտէտ) ձեռնարկութիւնից ստանալու
շահերի յետեւ չէ ընկնում, այլ գլուխ է
բերում ջրանցքը աչքի առաջն ունեցող մար-
դատիրակն և հասարակական օգուտը: Բացի
սրանից, վերջնելով քաղաքացիներից այնքան,
որ պիտաւոր ծախսը ծածկվի, քաղաքային
վարչութիւնը առատութեամբ առաջարկում է
ջուրը բնակիչների ոչ թէ միայն տնային պի-
տոյքների համար, այլ աւելորդ վարձատրու-
թիւն չէ պահանջում փողոցներ և կիսակներ
(անմաքրութեան խողովակներ) խտանելու
համար: Ընդհակառակն մասնաւոր ընկերու-
թիւնը յանձն առնելով ջուր բաժանելու,
չէ կարող բաւականանալ գլխաւոր ծախսը
ծածկելով, չէ կարող քաղաքային վարչու-
թեան պէս վերապիւլ: — Բայց կամենալով արած
ծախսերին համեմատ վարձատրվել, անպատ-
ճառ կաշխատէ շահ վել:

Փարիզ և Լոնդոն քաղաքները, ա-

տնտեսներն էլ որ խտանեն, վատ չի լինի. . .
Բայց կայէք, a propos (ի դէպ) էդ մասին, եւ
ձեզ մի բան պատմեմ:

Մրանից մին քանի շարաք առաջ էր մի և նոյն
բնութիւնը, որը մեր աչքերի վրա այդքան խը-
նալ է տանում, չը կամենալով նրանց սպի-
տակ երկոթների արժանացնել, բարեհաճեց վրձ-
ուել, որ, — Սուրամից փոքր ինչ այս կողմը, փոքր
ինչ էլ այն կողմը, ճանապարհները յոր ձեռով ծած-
կի: Թիֆլիզից Թոթի ուղղութեամբ երկաթուղին
էր բանը մատին փաթաթան չինց, մի քանի օր
դնացքը դադարեցրեց, ու «առօթած էլ կարվեց»
ինչպէս որ ասում է ժողովրդական առածը: . . .
Էլ կարվելու վրա եւ չիմ դարմանում, բայց արի-
տես որ աղօթքի զօրութեամբ գլխաւոր միջո-
ցաւ ենթարկվելու՝ նա հաւատարիմ մնալով իր
աղղի յատկանիշ բնաւորութեանը, չը կարողացաւ
պարագութիւնը սիրել. այդ պատճառաւ էլ՝ նը-
շանակեց, որ էդ օրը, մի վճռական կրկնութիւն
(բեպէտիցիա) անեն. որ կարողանան փորձել մի
նոր մայինիստի ընդունակութիւնը էդ խորհրդա-
ւոր պաշտօնի մէջ, որից պէտք է պարզապէս երե-
ւար, թէ էդ տեղացի անփորձ անձը, կարող է ար-
դիւր գլխաւոր բեժիսօրի (անդլիացի միջնապետի)
օգնական լինել թէ չը լինի: Համբար գրութիւնը
ինձ ծիծաղելի թուաց. երբ նոր գէրիւտանալը,
իւ նշանաւոր դերի գերազանց անդիտութեամբ՝
շատ շուտով վճռեց էդ հարցը, իր անդլիացի բե-
ժիսօրը մօտ զնայ միջնային մի անյարմարութիւնը

սոււմ է ֆրանսիացի ճարտարապետ Ժ. Դյու-
պուի (J. Dupui), ներկայացնում են այդ եր-
կու սխառմաների ծայրերը: Փարիզում ջրի
մատին քաղաքն է հոգում, Լոնդոնում մաս-
նաւոր ընկերութիւնը: Փարիզում 75 ֆրանկ
(20 ուրիշ) տարեկան բաժանորդութեան
գին վճարողը, բացի իրան հարկաւոր ջրի
բաժինը վայելելուց, գտնում է անվարձ ջուր
հրապարակական ջրը ու զխն եր ու մ, 1)
նրա փողոցները և կիսակները անվարձ են
մաքրվում: Լոնդոնում, ընդհակառակն, նա
միայն որ վճարում է, վայելում է ջուրը,
— և հասկանալի է, որ մասնաւոր ընկերու-
թիւնը չի կամենայ ոչ անվարձ ջրուղիներ
չլինել 2), ոչ էլ անմաքրութեան խողովակներ
խտանել: 3)

Սակայն արգարութիւն է պահանջում
խոստովանել, որ Լոնդոնում ջրին բաժա-
նորդ չը գրված տուն գտնվում չէ:

Իսկ քաղաքային վարչութիւնը, ասում է պ.
Դյուպուի, ծախսում է դիցուք տարեկան 200 հա-
զար ֆրանկ ջրանցի վրա, իսկ յետ է դարձնում
իրան միայն 100 հազար ֆրանկ, — այն ժամանակ նա
ստիպված է լինում լրացնել պակասորդ գումարը
ուրիշ աղբիւրներից՝ բարձրացնելով ուսուցիչների
և խմելքների հարկը, ինչ օգուտ որ բնակիչը
ւնի արժան կը վճարէ ջրին, բայց նրա տեղ
աւելի թանկ կը գնէ զինքն, միտ և այլն: . . . 4)

1) Յօշտան, — որոց թիւը 25-ից աւելի է ֆա-
րիզում:

2) Լոնդոնում երկուսը կան:

3) Իսկ եթէ Լոնդոնում խողովակները լաւ են
մաքրվում, այդ այն պատճառով է, որ անմաքրու-
թիւններ հաւաքելուց և ծախելուց մեծ շահ է
ստացվում:

4) „Dictionnaire de l'Economie poli-
tique“ — Coquelin et Guillaumin, 1864.

տեսնել, իսկոյն, նոր դէպիւտատն տի գովանի
անդուլութեամբ միջնային անցաւ բեժիսօրի վի-
րայով: . . .

Մէկ րոպէի մէջ, — անդլիացին միջանցք եղաւ,
երկու օրուայ ընթացքում — Սուրամի ձեռով ծած-
կած ճանապարհները խտանվեցան, բայց երեք շա-
րաք աւելի է, որ — հանգուցեալ միջնապետի ան-
փորձ օգնականը՝ իր տեղը աւելի փորձուա-
ծի համար չի ստակեց: . . .

Հարկաւոր էլ չի որ խտանվի. քանի որ մե-
զանում, կեանքը առաջ է գնում քոտ քոտայ,
կամ ինչպէս տաժիկն ասում է «ալլաւ Խոյնայ»: . . .
Փառք Աստուծոյ, գործ չինք — չենք կամենում,
քաղաքականութիւնով — չենք պարագում, հասա-
րակական կեանք — չկայ մեզանում, հասարակա-
կան հարցերն էլ — նմանապէս, փառաւէր էլ չենք,
որ գտնեալ էր մեզի աւելիով ուրիշների յառա-
ջագիտութիւնը նախանձ գոգուէր: . . . Անճարա-
ցած, խելքներիս զօտ տուող բաների վերա են
մտածում: . . .

Մտածում ենք, — որ մեր քաղաքը, գաղով լու-
սաւորենք, ու ջրանցքներ չինք, մաքուր ջուր
խմելու և փողոցները խտանելու համար. Ի հարկէ
էս մտածմունքը հաւաքաբար չէր վերաբե-
րում: . . . որոնց նախապետական պարզ և խաղաղ
կեանքին էր պիտի հեշտապիտութիւնը խիստ ան-
յարմար զրգար: . . . «Մարդու սովորական դրու-
թիւնը, յանկարծակի, նոր դրութեան փոխելով,
գոգ կը վնասէ է ուղեղին» ասում է երե-
ւելի գիտնական Հուլիոսի գերմանացին: Հաւա-

Բայց կէտէ ջրանցքի գործը մասնաւոր ընկերութեան ձեռքը ընկնէր, որ և կը պարտաւորէր բնակիչներին աւելի թանկ վճարել ջրի համար, կէտէ տարեկան 75 ֆրանկ վճարելու տեղը, Փարիզի բնակիչը, ստանալով իր ջուրը մասնաւոր ընկերութենէ, ստիպւած լինէր վճարել 80, 90, 100 ֆրանկ,—միւրեւայդ աւելորդ արած ծախսերը նա չէր պահանջել իր ուրիշ պետքներէ, չէր զրկել իրան պարան մօտ, այսինքն զինուոյ և այլն...

Ջրի գործը այնպիսի մի ձեռնարկութիւն է, որ ջրանցքը շինելու և ջուրը քաղաքի մէջ բաժանելու վրա ահազին ծախսեր անելուց յետոյ, դարձեալ չէ կարելի առաջին հարկաւորութեան մի պիտոյքը շուրջ լուծեալն առարկայի պէս թանկ ծախել...

Մենք կարծում ենք, որ պ. Բիւպիւից յայտնած արգելքը քաղաքային վարչութեանը ջրի գործը յանձնելու,—ինքն իրան կը վերցնի կէտէ քաղաքային վարչութիւնը մի ներքին քաղաքային փոխառութեան անէ:

Այս առարկայի մասին դարձեալ կը խօսենք:

ՆԵՐՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՄԵՐ ԳԻՒՂԱՅՈՒ ՎԻՃԱԿԸ

Գիւղական աղգարանի միջոցով կազմուած անտարաքող մեր ժողովրդի մեծ մասը և մի և նոյն ժամանակ նա ամենից աւելի կարօտ է օգնութեան: Թէ երկրագործութեան և թէ միւս արհեստների մէջ նա գործ է դնում մի և նոյն գործիքները և նախնական սովորութիւնները, որոնք քանի մի դար շարունակ որդւոյ որդի աւանդուելով հասել են նորան: Այն բաները, որոնք կատարելու համար Եւրոպային օգուտ է քաղում բնութեան ուժերից, հայ-մշակը անում է միայն իւր դառն աշխատանքով իւր երեսի արհեստը: Բայց այդ դեռ բաւական չէ. մի բան արդիւնաբերելուց յետոյ հարկաւոր է նորան վաճառել՝ գիւղացին չունի այնքան կարողութիւն, որ իւր բերքը տանի ուղղակի նորա գործադրութեան կենդանւոր, և եթէ ունենայ էլ, միւրեւայդ ձեռնառու կը լինի արդ բանը ամէն մի անհատին առանձնապէս, եթէ աչքի առաջ ունենանք ժամանակը և ծախսը:

Մեր արօրը շատ փոքր զանազանութիւն ունի այն արօրից, որ նկարագրուած է Լուսնային պատմարան Պլինիոսը: Իսկ նա ապրում էր Քրիստոսի ծննդից առաջ:

բարի խաւար քուչէքը լուսաւորելով՝ նրա բնակիչներին մարտը ջուր խմեցնելով, և առողջապահական կանոնները պահպանել տալով—ամենասարսափելի նեղանքներ կատարեալ, ասում են—ես անգէտ հայ-ֆիլիստինստս... Առաջին՝ լուսաւորումը փողոցներում, զոգովի բնակիչները կրկնորդ առողջ պայմաններով ապրելը, մեռելների թիւը կը պակասացնի, լայնածաւր որդւոյ զինք հայոց ճողորմակները և մղոսիք... և երրորդ՝ խելքաշրանգներ թիւը կաւելանայ, ինչպէս որ ասում է Լուսնայից... Ես վերջինը (հաւարարի գծերի աճելը և բազմանալը...) ամենատնօր մտածողութիւններ է դարձնելով իմ խելագատակի մէջ. Ես կասկածում եմ, որ էդպիսի պատահարից՝ Նաֆթուլի Գեղին-ճեմրանի (II) ուսանողաց թիւը այնքան չաւանայ, որ էդ տարօրինակ ճեմրանի մարդասէր վերակացուաց (պարտաւոր ֆէլդշերաց և ծառայից) ողորմած բազուկները դադրեն, ամբողջ օրը հէնց մի գլուխ շատ մօրակեղուց... Ի հարկէ, թէն էդ զլեթափրտ ֆէլդշերների (II) առողջ բազուկների յօդանիլը, ամենամեծ քամարտութիւն է մեր հասարակութեան համար, (I) բայց հատուտ համոզում եմ, որ դրանց ծանր պաշտօնի էդ դառնութիւնը միշտ և ամենայն ժամանակ, հիւանդի տէրերը կառուցեն քաղցր աջակց մի գլուխ շաքարով... Ես միայն մի բանից եմ վախենում, թէ տէրը մի արտաքէ, եթէ դադի և ջրանցքների հարցով դրանցած «Անանուս ընկերութեան» անգամ միջոց մէկն ու միւր փափագի էդ ճեմրանի մէջը մտնելու... այն ժամանակ, ի սուգ և ի տրեմ-

նապարհի ծախսը, որ նա պէտք է դրա համար գործ դնի: Ուրեմն, նորան մեծ է կամայական ընդունել միջնորդող վաճառականի պայմանները, որ ունենալով փոքր ի շատէ դրամագլուխ, հաւաքում է մի ամբողջ կամ մի քանի գիւղերի բերքերը, և որի համար այդպիսով անգղալի է դառնում ծախսարհի ծախսը: Երեսակայեցէք այժմ մի գիւղացու դրութիւնը, որ աշխատանք, փող, ժամանակ գործ դնելուց յետոյ շատ անգամ ստիպուած է լինում իւր բերքի համար այնքան ստանալ, որ հազիւ թէ բաւական է լինում նորան իւր ծախսը ծածկելու, այն միջոցին երբ նա յոյս ունէր դրանով ամբողջ ձեռք իւր բնականը կերակրել:

Բայց դրան էլ երանի է տալիս գիւղացին իւր այնպէս անուանեալ անյաջող տարիքում, երբ կամ կարկուտը կամ հեղեղը կամ եղեմն (une) և կամ այլ պատահարներ անակնկալ հարուած են տալիս նորա անտեսական դրութեանը, այնպիսի հարուած, որից ուղղակու համար շարունակ քանի մի յաջող տարիք են հարկաւոր նորա համար: Ինչ է լինում նորա վիճակը այդպիսի դեպքերում: Ես կամ ստիպուած է լինում իւր երեսի բերքը բռնած մուրացկանութիւն անել և կամ գիւղի մի որ և իցէ փողատիրոջ, յուսալով վերականգնել սորա օգնութեամբ իւր կորած բաղքը: Բայց հազիւ թէ վերջինս աւելի լաւ է լինում, քան թէ առաջինը. գիւղացին բոլոր ընտանիքով դառնում է փողատիրոջ ստրուկը, սարկութիւնը թէպէտ վերացած է օրէնքով, բայց նորան յառաջ է բերում կարիքը: Անճարացած ստիպուած է լինում նա ընդունել փողը մեծ տոկոսներով, առաջուց (յայտնի բան է կէս գնով) վաճառել յաջորդ տարուայ բերքը, ամէն անգամ վիզը ծռել վաշխարուի առջև և ամէն բանում, որ նորան է վերաբերում, կատարելով հպատակութիւն ցոյց տալ նորան: Այդ տեղից ծնվում է նորա մէջ այն հակումը, որ համարեա ընդհանուր սեփականութիւն է այդ ամբողջ դասի համար, այն է միշտ վիզը թեքել և ստորանալ հարուստի առջև): Այսպէս վարելու հնար չունի նա: Հազիւ են պատահում այնպիսի եր-

*) Ես տեսել եմ շատ գիւղացիք, որոնք քաղաք գալով, սովորութիւն ունեն գլխարկը վեր առնել և զլուխ տալ ամէն մի փառաւոր հաջնուած մարդու, ծանօթ թէ անմանօթ: Երբ ես մինչին հարցրիցի պատճառը, նա պատասխանեց, «Աղա մարդ է, ինչ վնաս կայ, խնջալիս քարը հօ չի վեր ընկնի»:

րութիւն մեր հասարակութեան (I)—այլ ես տեղ չը լինի դրանց համար...

Անպատճառ չի լինի, քանի որ մեզանում, մեր այսպէս անուանուած princes de la bourse հետեւների տուած համակրութիւնը՝ այդպիսի հասարակական դէպքերում, հազիւ թէ համեմատուի ասումի 1/10 մասի հետ: Զը գիտեմ, դուք ինչ կարծիք ունէք դրանց մասին, միայն շատ լաւ իմանում եմ, որ եթէ ձեզ պատմում թէ ինչ ընթացք տուիք բուն քաղաքի (հաւարարը քաղաքի մասը չէ, նա թիֆլիզի խորդ որդին է...): զանազան մասերը գաղով լուսաւորելու և ջրանցքներ շինելու հարցին, իսկոյն կը հարցնէք ինձ, յետոյ: Բանն էլ էդ յետին է պարմենը...

Ամէնից առաջ ասինք ռարի կրակի պէս ողբերուինք—ու ի հարկէ, ողբերուցանք: Եետոյ էլ ասինք ռարի մասնաժողով կազմենք—որը իսկոյն կազմեցինք: Գատեցինք, հաշուեցինք, չափեցինք, ձեռնեցինք, վիճեցինք, համաձայնեցինք, հաշտեցինք, էլի հակառակեցինք, մինչի որ, հազիւ թէ էդ քան կռիւալուց յետոյ—մի մուկ անգամ չը ծնեցինք... թէն, (պէտք է խոստովանուած...) որ մի փոխարէն «Անանուս ընկերութեան» հետեւալ բեռնութեան ժամանակները: «Խառնակութիւնը, լուսաւորութիւնը, մարտը ջուր խմելը, թէն շատ լաւ բաներ է, բայց որովհետեւ փողը եւ առաւել պատեականագոյն է քան զանանայն առողջապահական միջոցները, և որովհետեւ առանց փողի, առանց զոհաբերութեան (ընդ ամենայն ծագւ աշ-

ջանիկ բացառութիւններ, որոնք կարողանալին այդպիսի ծանր տոկոսների ու պայմանների մէջ դարձեալ ոտքի կանգնել, սովորաբար նոքա աւելի և աւելի խրվում են պարտքի մէջ և վերջապէս հասնում են այն հետեւներին, որ մի օր խլում են նորա մի կտոր հողն էլ, տունն էլ, գոյքն էլ, հողագործական գործիքներն էլ և նա դարձեալ ստիպուած է լինում դուռն դուռն ընկնել ողորմութիւն խնդրելու:

Այսպէս ժամանակ մենք նայեցինք գիւղացու վերայ իբրեւ արդիւնաբերողի վերայ: Պակաս վատթար չէ նորա դրութիւնը, եթէ առնենք նորան իբրեւ գործադրող կամ սպառող: Ճշմարիտ է, նորա կեանքը այնքան խելձ և սահմանափակ է, որ առաջին հայեցումով կարելի է դարմանալ, թէ ինչ առանձին հաշիւ կարող է լինել այդտեղ: Աղքատիկ, խոնաւ, շատ անգամ գեանափոր խրճիթ, հին պատառոտած շորեր և ըստ մեծի մասին բանջարեղէնից կամ ցամաք հացից բաղկացած կերակուր,—ահա նորա բոլոր ապրուստը, էլ ինչ հաշիւ կարող է լինել այդտեղ: Բայց թող ներուի մեջ ասել, որ այդ աղքատիկ ապրուստն էլ գիւղացուն համեմատաբար աւելի թանկ է հստում, քան թէ հարուստին իւր ձու ու շաւղ կեանքը: Գիւղացին չունի դրամագլուխ, որ իւր անհրաժեշտ պիտոյքը մեծ քանակութեամբ, կամ ինչպէս ասում են յոմալ, «առնի իւր անգում» նա չի կարող առնել առաջին կամ երկրորդ ձեւերից, որովհետեւ այդ էլ կարելի է միայն մեծ քաղաքներում, և դորա համար հարկաւոր է նորան ծանապարհորդութիւն անել, մանաւանդ որ քաղաքի վաճառականները, որոնք, եթէ կարելի է ասել, հոռով ծանաչում են օտարականներին, իւրեանց բոլոր ջանքը գործ են դնում նորան խաբելու, այսինքն վատ ապրանք տալու և թանկ վաճառելու, համարելով այդ թէ ծառարանութիւն և թէ օգուտ իւրեանց գրպանի համար: Ուրեմն գիւղացին ստիպուած է գիւղի թափառող մանրավաճառներին (շարի), որոնք իրանք էլ կտոր կտոր առնելով կամենում են թէ ապրանքի գինն ու ծանապարհի ծախսը հանել և թէ շահ ստանալ, ուստի և երբեմն համաձայնեցնել նայելով, մինչին տան գին են պահանջում:

Այս պատկերը, որ ինքն ըստ ինքեան շատ անվերելք է, հետզհետեւ աւելի վատթարանալու է, որովհետեւ մի յայտնի, նկատուած իրողութիւն է, որ առաջին հարկաւորութեան իրերը օր ըստ օրէ աւելի թանկանում են:

խորհի որ հարցնէք... էդպիսի բաները իրագործելի չեն, վաճառող, լաւն էն կը լինի, եթէ էդ բոլոր մտքերը՝ ծախքը—դրադ դնենք, ձեռքս կըտրենք,—տաղ անենք, մինչի որ, էդպիսի երեւոյթները հասած խորամի պէս ինքը մեր բերանը ընկնի: Իսկ առ ժամ

Է՛լ չը ստուկես
դարձեալ զրգայ
եռնջա կուտես

ասելով՝ մէկ մէկու non possumus պատասխանել...

Մեր հասարակութեան non possumus-ը, բայց զիտեք արդեօք, թէ՛ ինչ բան է: Շօր չէ—որ հագնէք, Գօտիկ չէ,—որ հեղ անէք, Շապիկ չէ—որ փոխէք, Կօշիկ չէ—որ մաշէք:

Մեր non possumus-ը մանաւանդ է հիւանդ չաւաճակ երեխի կապրիզին, խնձոր գուղեն,—չէ, ճանձ գուղեն,—չէ, Մեղր գուղեն,—չէ, Շաքար գուղեն,—չէ:

—Բաս ինչ գուղես,
—Ես ուզում եմ անքայ...

Այս պարուններ մենք շատ վատ ենք տընքում... Գիցուք թէ՛ ինձ նման մի քանի անխելք մարդիկ մնացած խելքն էլ հաց ու պանրի հետ ուտելին, ու մեր հասարակութեանը՝ ինչպէս մի հիւանդ երեխի, խնձորի տեղ—ուտում, տանձի տեղ—թատրոն, մեղրի տեղ—գիւղական անտեսութիւն, չաքարի տեղ—ընթերցարան, անհատի իրաւունք, սոցալական ընկերութիւն, օրինաւոր վաճառա-

Ինչ է սորա հետեւները: Ժողովրդի աւանդ և աշխատող մասը ապրում է շատ նեղ ու ճնշուած դրութեան մէջ և հազիւ կարծիր օր տեսնում իւր կեանքի մէջ. նա ապրում է միայն ֆիզիքապէս, գուրկ մնալով բոլորովին մտաւոր կեանքից, շատերը, թանկով ընտանիք, տուն ու տեղ, հեռանում են դէպ ի հեռաւոր մեծ քաղաքներ և օրա-մի կուլեմամբ կամ բեռնակրութեամբ պարապելով վերջացնում են այնտեղ իւրեանց կեանքը վերջապէս, որ աւելի ցաւալին է, գիւղացի աշխատում է ամէն միջոց գործ դնել, որ քանի շահի փող հաւաքի և իսկոյն վաճառականութիւն սկսի դրանով: Վերջինս մեր անուանում ենք աւելի ցաւալի, որովհետեւ մի ազգ, որ ամբողջապէս բաղկացած է վաճառականներից, չունի հարազատ կենդանական ոյժ իւր մէջ. նա կազմում է միայն մի միջնորդ դաս, որի գոյութիւնը անհասկանալի է աւանց արդիւնաբերող և գործադրող դասերի գոյութեան. սոցա փոխադարձ յարաբերութիւնը կազմում է նորա միակ կենսական միջոցը, որ իսկոյն կը կարուկեք գոյանից մինը չը լինի:

Այս անգամ բաւականանում ենք միայն նկարագրելով գիւղացու անմխիթար դրութիւնը, օգուտ քաղելով զխաւարապէս «Մեշկի» գուտաւախ—թողթաղցութիւններից և ներքին տեսութեան քանի մի յօդուած. ներքից: Յաջորդ համարներում կ'աշխատենք զոյգ տալ, թէ ինչ հնարներով կարելի է օգնել նորան:

Ն. Լ.

ՆԱԿԱԿ ՕՐԷՍԱՅԻՑ

Շվեդերնի և Մօրի ընկերութեան մէջ, վերջինը արդէն չը կայ, իսկ առաջինը մասնակցում է ընկերութեան մէջ լրիկ անուանով միայն: Բայց առհասարակ ասում են, որ նրանք ոչինչ դրամագլուխ չունեն: Այ մի կապալաւու չէ համաձայնում նրանցից աշխատանք վերցնել, երկուք քաշելով վաճառութեան անձնութիւնից:

Երանք պարտաւորվեցան 2 տարվայ ընթացքում մեր քաղաքում ջրանցք դրուի բերելու, բայց ահա երկրորդ տարին վերջանալու վրա է արդէն, և հաշիւ աշխատանքի մի տասնորդ մասը չիւրված է: Կօտորակտի գործութեամբ պայմանաժամի յետաձգումն 6 ամսով տրվում է, բայց 49 տարվայ կօնցէստայից 6 տարին հանվում է: Իսկ այնուհետ ջրանցքը, թէն չը վերջացած, քաղաքի սեփականութիւն է դառնում և կօնցէստան ոչնչանում է (պակայն 4 ամիս ժամանակ տրվում է ինձ ջրանցքի մասերը կրկին հաւաքելու):

Վաղուած մասնաւոր նամակից Թիֆլիզի ջրանցքի և Շվեդերնի և Մօրի ընկերութեան առիթով:

կանութիւն, ճիշդ հաշուատեսութիւն. ժողովրդական գրեանք, և այլ էսպիսի հիւանդի դրութեանը յարմար բաներ առարկարկելին: Իսկ չի կըտրում՝ թէ հասարակութիւնը դրա համար մեր ճակատը համարուէր...

Երբովումս ձեզ պարուններ էս գիւղերուայ իմ ֆէլիտեանկան զաղգաճով, կարգով սարգովս, զրչով ու թանաքովս, երկու հատ սաղ, բայց մի հատ կոտրած ալիստիլս չորս օր շարունակ փայտից խուղած վաւարանովս, ճեղքած հալիլովս, իմ սաղ օրը ոչինչ չը կերած կատուովս, մին քանի գրքերովս, իմ չարքաշ զրոթիւնովս, վերջապէս երեք ամուսայ վարձը դու չը վճարած սենեակովս... պ. Մատուրանցի մաղաղկիցդ առած պատուական լամպովս, և նրա մէջը գտնուած պ. Միրզոյանցի ծախած անպիտան նաֆթովը, որ հաւարակութիւնը—այս կը պատասխանի, ամէն մի ցաւակցութեամբ յայտնած առաջարկութիւններին օրն էք կամենում մեզանից: Կազէք ձեր գրականական չրջանում, և միջ խառնվի մեր գործերում: Գուք միտք էք փնդուում—մենք փող: Ձեզ համար երկար գովաւանական յօդուածներ, կրիտիկական հայացքներ, գիտնականների յարգանքը, իսկ մեզ—եղ ու փլաւ: Գուք հարեցէք աղնիւ ձգողութիւններով և նը պատակներով: Իսկ մենք, ձեր էդ բոլոր առաջարկութիւնները վերա—կը գնենք մեր veto-ն, կը մնանք մեր statu quo-ի մէջ, և կարգաբայնեց մեզ non possumus պատասխանով: Ի սէր Աստուծոյ, չը նախանձինք մէկ մէկու: Մենք կուտենք, կը խմենք, կը կուլենք, իսկ մերք ի վերջոյ կուտ և տաք կը մնանք, իսկ դուք—գրեցէք, հիւ-

Գնէն ատր դետի մօտ **) զլիսաւոր աշխատութիւնները քանզի աղ քննչն ուսմ. բարձր քաղաքում սկսել են խողովակներ դարձել, և այն էլ փոքրացնելով խողովակները դիմաւորել ի վնաս ջրի հասանքին, ուստի և ջրանցքի երկարատեւութեանը.—բայց նրա համար միայն, որ սկզբնական ծախսերը միայն լինեն,—այդպէս են անուամբ բոլոր կօնցէսսիա վերջնորդները: Իսկ երկու բարձրը մինը քաղաքում, միւսը Գնէն ատրի մօտ և մեքենաների համար շինութիւնը սկսած չեն դեռ եւս, երեւում է որ շինում են ոչ թէ ամենահարկաւորը, այլ այն, որ աւելի հասարակութեան աշխարհին է ընկնում:

Իսկ առ այժմ մենք վատ ջրի համար աւելի թանկ ենք վճարում, քան թէ շատ տեղերում լաւ գինու համար:

Ինչ որ վերաբերում է Թիֆլիսի ջրանցքին, կարծես, որ աւելի աղաւաղ կը լինէր յանձնել նրան մի ուրիշ ընկերութեան, որ աւելի երաշխաւորութիւն կը ներկայացնէ և իրան յայտնած լինէր մի բանով:

Ավալայն եւ խորհուրդ կը տայի բոլորովին չը յանձնել ձեր ջրանցքը կօնցէսսիայով, այլ թող քաղաքը ինքն վերցնի իր հաշիւով և գտնի մի անձին որ ձեռնարկութիւնը յանձն առնէ: Գլուխ բերել յայտնի գումարով, մշակված պրօէկտի հիման վրա:

Այդ անտեսական սկիզբը այժմ ճանաչված է ամբողջ Եւրոպայում, այնպէս որ քաղաքներից շատերը յայտնի գումարով կրկին յետ են առնում իրանց ջրանցքի կօնցէսսիան:

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Մենք լսում ենք, որ փետրվարի 22-ին արվեստագործական ուսումնարանին վերաբերեալ կանոնադրութիւնը վերաքննելու համար վարչապետը վարչութեանից ընտրած մասնաժողովը ունեցել է իր առաջին նիստը: Վերջապէս... Ասում են, թէ տեխնիկային ընկերութեան ծրագիրը միանգամայն փոխվելու է:

Մենք ինքնուրուի ենք մեր ընթերցողին «Աշակ» լրագրի 6-որդ համարի առաջնորդող յօդվածը, և ասա հետեւեալ հարցն ենք առաջարկում միմէ յիշեալ մասնաժողովը նպատակ դադարել կը պահէ տեխնիկային ընկերութեան պրօէկտը և իր նստակիւն չի հրաւիրել տեղադրելու ուսու, հայոց և վրաց լրագրութեան ներկայացուցիչներին, կամ չի տալ մեզ պրօէկտի պատճէնը, որ մենք ծանօթացնենք նրա հետ հասարակական կարծիքը:

Այլ քան անդրապօլից գրում են մեզ, որ փետրվարի 15-ին տեղույս Մայր եկեղեցում կատարվեցաւ վարդապետ Գաբրիէլի շնորհաւորական ասուածք, որին կից իշխան Գաբրիէլի մարզապետը և շուրջի Պաղտ Գառնաբեան Ալեքսանեանցի հոգեւորականները:

**) Այդ տեղից և պէտք է անցկացնեն ջուրը քաղաքի մէջ:

Գնէն ատր դետի մօտ, ու շուրջի մէջ մէկու, բայց վերջը աղքատ մնացէք...

Աղքատ կը մնայինք, եթէ այժման տեղական պարբերական թերթները չը հարստացնէին մեզ—իրանց ընդհանուր նպատակից չեղված նիւթ երօվը:

Վրաց Օրագրութեան մասին բան չեմ ասի, որովհետեւ, ոչ նրանց այս-ժէ-ճէ-նան գիտեմ, ոչ բնիկնի-մեն-սիմը: Բոլոր իմացածս միայն էն է, որ ամէն մի գէղջում, երբ իմ սիրական ազգի վերաբերութեամբ յօդուածներ են տպւում, պէտք է խօստովանած, որ էդ գրուածները, հայրենիքն ընթերցող համար պատիւ ու զօր և չէ փշուռ... Իսկ ինչ որ վերաբերում է ուսու պարբերական թերթին, օճ... եւ սիրահարուած եմ դրանց բազմակողմանի և հարուստ—յատարարութիւնների վերաբեր... Գու գտնմանը, ինչ կը լինէր մեր հասարակութեան հալը, եթէ էդ թերթները, իրանց կէտը չը լքեցնէին—ծախող տներ, վարձու տներ հիւրանոցների, մագաղանների, հումանի ցիգարների, գիւլլոմաւոր ձիւղների (жюльетта и цыганские лошади) տանիքը փակած, կամ տիրոջը կորցրած պէտք է լինէր ի (սորիսակրատ չներ) անուամբ գտնի գտնիների, առջերին գետին փողոց դուրս դալան հրապանների, իրանց երկուստ սալիլի-թիւնը, իսկ մեր երկուստ մանկավարժութեամբ պարագոյ ֆրանսիացիների, demi-monde-ի գեր-դաստանում զարգացած գուլլերանտականների, տասը տեղից դուրս արած, բայց էլի նոր տեղ պարտաւոր լինէր ծառայել—յայտարարութիւնները:

Գնէն ատր դետի մօտ **) զլիսաւոր աշխատութիւնները քանզի աղ քննչն ուսմ. բարձր քաղաքում սկսել են խողովակներ դարձել, և այն էլ փոքրացնելով խողովակները դիմաւորել ի վնաս ջրի հասանքին, ուստի և ջրանցքի երկարատեւութեանը.—բայց նրա համար միայն, որ սկզբնական ծախսերը միայն լինեն,—այդպէս են անուամբ բոլոր կօնցէսսիա վերջնորդները: Իսկ երկու բարձրը մինը քաղաքում, միւսը Գնէն ատրի մօտ և մեքենաների համար շինութիւնը սկսած չեն դեռ եւս, երեւում է որ շինում են ոչ թէ ամենահարկաւորը, այլ այն, որ աւելի հասարակութեան աշխարհին է ընկնում:

Իսկ առ այժմ մենք վատ ջրի համար աւելի թանկ ենք վճարում, քան թէ շատ տեղերում լաւ գինու համար:

Ինչ որ վերաբերում է Թիֆլիսի ջրանցքին, կարծես, որ աւելի աղաւաղ կը լինէր յանձնել նրան մի ուրիշ ընկերութեան, որ աւելի երաշխաւորութիւն կը ներկայացնէ և իրան յայտնած լինէր մի բանով:

Ավալայն եւ խորհուրդ կը տայի բոլորովին չը յանձնել ձեր ջրանցքը կօնցէսսիայով, այլ թող քաղաքը ինքն վերցնի իր հաշիւով և գտնի մի անձին որ ձեռնարկութիւնը յանձն առնէ: Գլուխ բերել յայտնի գումարով, մշակված պրօէկտի հիման վրա:

Այդ անտեսական սկիզբը այժմ ճանաչված է ամբողջ Եւրոպայում, այնպէս որ քաղաքներից շատերը յայտնի գումարով կրկին յետ են առնում իրանց ջրանցքի կօնցէսսիան:

Այդ տեսական սկիզբը այժմ ճանաչված է ամբողջ Եւրոպայում, այնպէս որ քաղաքներից շատերը յայտնի գումարով կրկին յետ են առնում իրանց ջրանցքի կօնցէսսիան:

ՄԱՐԿԱՅԻՆ ՏԵՍԱԿՈՒԹԻՆ

ԻՍՊԱՆԻԱ

Կրկին հին պատմութիւնն է սկսվում, կրկին քաղաքական բեմի վրա առաջին դեր խաղացող հանգիստնում է Խալախան, կրկին զրկվում է գահից և արտաքուստ է թաղաւորը ու հրատարակվում է հանրապետութիւնը, որը արդեօք երկար ժամանակով Միշտ ամենից մոռացած, Խալախան այս րօպէիս ներկայացնում է ամենահեռաւորը օրվայ ինդիքը, ամենքը նրանով են պարագած,—բայց գուցէ անցաւոր հեռաւորութեան վերջը այն կը լինի, որ քանի մի ժամանակից յետոյ, դարձեալ կը մոռանան անգամ նրա գոյութեան մասին:

Այդպէս է այդ երկրի վիճակը, կարծես նա երբեք չը պիտի ազատվի այդ կախարհական շրջանակից, որի մէջ նա ինքն իրան գերի է բռնել յեղափոխութիւնը յարգանքով և մի հակա—յեղափոխութիւն, փոխվում են միմիտրութիւնները, տեղութիւնները բռնում են նախնի թագաւորութիւնների տեղը, որ երբ իրանց հերթը անցնէ, դարձեալ ինքն են ասպարիզելու հետեւեալին տեղ տան...

Մենք գրում են Շաւաթաւից փետրվարի 10-ին Շաւաթաւի շրջակայքում սաստիկ ձիւնախառն հողմից մի մարդ և երկու կին իրանց երեք կովերով և երեք եղջերով սառել են:

Փետրվարի 14 և 16 Շաւաթաւի ուսու ծառայողները ներկայացրին Գօգոլի «Ամանութիւն»

Կան և ուրիշ տեսակ յայտարարութիւններ, որք են: Գիշերօթիկ դպրոցների,—որտեղ ոչ ոք բան չէ սովորում, բռնկատան (էլէքտրիկա ասուածի)—որը շատ քիչն են առողջանում, ուսուց թատերներ,—որտեղ չեն ման գալի, փոխառու ընկերութեան,—որ ամենքի համար չէ մեքենայի...

—Էլ ուրիշ բան կայ թէ չէ:

—Այո, ինչպէս չէ: Միայն մէկ հարցի վերաբերութեամբ քառասուն հատ առաջնորդող յօդուած գրվեցաւ երկի այն նպատակաւ, որ հասարակութիւնը, քառասուն հատ եղիպտոսեան բուրժուար կանցնացնի ի փառս և ի պարծանս յիշեալ լրագրի renomee-ին... Դորեորտն լսեցի, թէ էդ բուրժուարի համար, ստորագրութիւն է բայց եղել «Годови» լրագրի խմբագրատեւում, իսկ չնուածքի պարագային էլ (մասալէքը) մեր քաղաքի մէջը յարմար և վաշխաւ տեղ չը լինելու պատճառաւ, պետք է հաւաքուի—Բո իսաբրիալ ան ապատում...:

—Իսկ նայ օրագրութիւնը...

—Նայ օրագրութեան մասին բան չեմ ասի: Նա յղեւ չէ մտել աւաղան, որ ձեռն լռենի տանք զարգացում: Թէ է, ձեռնարկը ասած, զօւաւանի կարօտութիւն ունի: Բան է, եթէ ուսու—հայոց գրականութիւնը, չափազանց հարուստայ փնդանի հարցերի ժողովրդաց աղքատութեամբ, էղալիս հարկաւոր ցէպերում, աղքատի պէտքով զարգացնել ձեռն գունդ ուսու գայ, ուսու—բարկանութիւն անէ...

(Женщина), «Философия» արտի ձախորդութիւն» (Безоты и безнормо сержан) կօնցէսսիան և քանի մի վոյեվիկներ—Յանկալի կը լինէր որ և հայերը հետեւէին այդ գովիլի օրինակին և իրանց լեզվով ներկայացնէին:

Մեր լրագրին գրում է Բագուից պ. Աւագ Գիլգորեանցը:

Մարդասիրական ընկերութեան խորհրդի նախագահի և անդամից յուլիարի 25-ին եղած նստարութիւնը հաստատապէս չկաւ: Այս ամիս խորհուրդը կազմվեցաւ, որ լինի փետրվար ամսի 11-ին: Այդ օրը հաւաքվել էին Մարդասիրական ընկերութեան ուսումնարանի դասիներ թէ հիմնաւոր, թէ անփոփոխ և թէ տարեկան անդամներից ընդ ամենը 45 հոգի, հաշուառնութիւն արին և հարձակաւորութիւն յայտնեցին նախագահին և անդամներին, որոնք երեք տարեկան ընթացքում աշխատել են այդ գործի մէջ: Կառուցանելով ուսումնարանները արդաների և օրիորդների, ապարանք և մասնադպարան և հոգացին անդամների թիւը շատացնելու մասին: Հաշուառնութեանից յետոյ ճառարնութիւն արին նոյն ընկերութեան ատենադպրի և անդամ Մերգէլ վարչամասնոր և Զոլ—հանէս Միլգորեանցի: Ընտրվեցաւ նախագահ խորհրդի: Պաւել Շամիլի: Մէլքի-Բէլգլաւ և Բանց (որ և է նախագահ ընդհանուր կօմիտի), անդամք: Նախագահի խնայող, Գրիգոր Թուաւանց, Յակովբ Ապրէսեանց, Խաչատուր Բանասեանց, Մերգէլ վարչամասնոր, Գրիգոր Գրիտաւանց, Գրիգոր Ալվալեանց և Աւարիկ Մատարանց: Յանկալեան երբ և ողորդ յառաջ ամենի աջողութեամբ ընկերութեան գործերը:

ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍԱԿՈՒԹԻՆ

ԻՍՊԱՆԻԱ

Կրկին հին պատմութիւնն է սկսվում, կրկին քաղաքական բեմի վրա առաջին դեր խաղացող հանգիստնում է Խալախան, կրկին զրկվում է գահից և արտաքուստ է թաղաւորը ու հրատարակվում է հանրապետութիւնը, որը արդեօք երկար ժամանակով Միշտ ամենից մոռացած, Խալախան այս րօպէիս ներկայացնում է ամենահեռաւորը օրվայ ինդիքը, ամենքը նրանով են պարագած,—բայց գուցէ անցաւոր հեռաւորութեան վերջը այն կը լինի, որ քանի մի ժամանակից յետոյ, դարձեալ կը մոռանան անգամ նրա գոյութեան մասին:

Այդպէս է այդ երկրի վիճակը, կարծես նա երբեք չը պիտի ազատվի այդ կախարհական շրջանակից, որի մէջ նա ինքն իրան գերի է բռնել յեղափոխութիւնը յարգանքով և մի հակա—յեղափոխութիւն, փոխվում են միմիտրութիւնները, տեղութիւնները բռնում են նախնի թագաւորութիւնների տեղը, որ երբ իրանց հերթը անցնէ, դարձեալ ինքն են ասպարիզելու հետեւեալին տեղ տան...

Թող հետեւի Պօլսու, մեր հայ եղբայր օրինակին: Նրանք ի սկզբանէ անտի չէին մի գլուխ մուրացկանութիւն են անում, Բայց ունեցի: Ի հարկէ, մեղինը ոչինչ չէին խնդրի, որովհետեւ մենք ոչինչ չունենք տալու: Կարծիք չը կայ, որ—Եւրօպացիներին: Էֆէնդի Այրին դուր եկաւ Գիւսման,—իսկին թարգմանեց: Էֆէնդի Բենին էլ Հիւզում—իսկին հրատարակեց: Մի ուրիշ Էֆէնդու էլ Թիւրի ճառերը—ամբողջապէս տպեց: Մի բան միայն դուր չեկաւ այրից սկսած, մինչև այր-ժա-աստուած, ինչ-մեն-իմ—Էֆէնդիներին, որ հայութեան պահանջ մընը յարմար, ինքնուրոյն, մըտաւոր արդիւնաբերութեանը ձեռնամուխ չեղան: Երկի այն պատճառաւ, որ ձեռները չը հասաւ... Շատ բարի: Գոնեա թարգմանութիւնների մէջ թող ընտրութիւն անեն: Փառք ասածու՝ մէկ մէկու յետից հրատարակողը բազմաթիւ հատարներով գրեանքը հաստատում են: Թէ—Պօլսու մեր հայ եղբայր ընթերցողութեան տուրքակը, շատ մեծ է, կարող է շատ բան մուրալ, շատ բան տանել: Որքան էլ որ կամեալին մեղ յուսահատեցնել խաղաղասերները, այնուամենայնիւ, հոգով, սրտով, զգլով և ուշիղով համոզուած եմ, որ ընդհանուր քաղաքակրթնալ ազգերի զարգացման կայծերը արդէն երևում են մեր կենսի մէջ: Դա միայն ժամանակի հարց է դառնել, որ գիտութեան այդ կայծերից քոց առաջանայ... Մենք յուսով ենք, որ առաջին հրեղեղ Պօլսու հայերը կը գցեն... (Նրանք հրեղենների տվեր են...)

Մի բանից միայն վախենում եմ, որ Ալեքսանդր Գիւսման, և զրա նման ինքնակենսի քամիքը հանց—

1868 թուին արտաբերեալ Իզաբելա թագուհին: Կազմվեցաւ մի ժամանակաւոր տեղութիւն, գումարվեցաւ Ազգային ժողովը (կօրտեսներ), սկսվեցան անկերջանայի վիճաբանութիւններ թէ ինչ քաղաքական ձեւ պիտի ընդունի պետութիւնը: Հանրապետական կամ միապետական, և եթէ միապետական լինի, ու՞մ հրաւիրել թագաւորութիւն անել: Յանկացողներ շատ կային և իւրաքանչիւրը իր կուսակիցներ ունէր: Յոսն սխան և Պրուսիան մինչև անգամ նրանցից մէկի համար կուցան, կամ գոնէ սկզբու՞ ձեւացնում էին, որ նա էր պատերազմի առիթ տուողը:

Երկու տարեկան ընթացքում կօրտեսները մտածում էին այդ հարցի վրա և վերջապէս վճռեցին: Հրաւիրել Խալախայի զահր Խալախայի Վիկտոր-Լամաուէլ թագաւորի որդուն Ալեքէյին: Գեկուսների 30-ին 1870 թ. Ալեքէյ որդը կօխեց Խալախայի հողի վրա,—և դարձաւ Խալախայի թագաւոր: Բայց նրա առաջին քայլերը այդ նոր ստպարիզում, հանդիպեցան անյողմեկի արգելքների: Նրա դէմ էր կաթօրիկ-մօրի-ուսուց հոգեւորականութիւնը, չը կարողանալով նրան ներել, որ նա Խալախայի թագաւորի որդին է, այն մարդու, որ զրկեց պապին աշխարհական իշխանութիւնից, բոլոր երկրներից և վերջը սեփականացրեց իրան Հոսմ քաղաքը և սուրբ հօրը դերի բունց Վատիկան պարտի մէջ: Նրա դէմ էին այն ամենքը, որք իրանց վերաւորված էին համարում տեսնելով գահին վրա ոչ թէ մի խալանացուն այլ մի օտարազգիին, մի իտալացու,—կարծես թէ Խալախան մի և նոյն գլուխն անջ չէր լինի, եթէ գահին վրա մի խալանացի լինէր, կարծես թէ ֆրանսիայից շատ բաղաւոր էին, որ Նապօլէօնը ֆրանսիայի էր: Նրա դէմ էին հանրապետականները, որք նրան չէին կամենում ոչ խալացի լինելու, կամ խալանացի չը լինելու պատճառով, այլ նրա համար միայն, որ նա թագաւոր էր,—,մեզ ոչ մի թագաւոր հարկաւոր չէ, ասում էին նորա: Նրա դէմ էին այն ամենքը, որք իրանց կանգիպաներ ունէին: Մինչև որ աստիճան զարգացած էին զանազան կուսակցութիւնները, նրանց է երեւում, որ նրանց թիւը հասնում էր 15-ի, իսկ որ աստիճանի գօրեղ էր նրանց ընդլիմագրութիւնը թագաւորի վերաբերութեամբ,—երեւում է հետեւեալ գէպից՝ ներքում թագուհին երկուս է բերել, բայց ահագին դժուարութիւնով կարողացան

ցրենն գիտութեան այդ կայծերը... Էղալիս դրանք որոնք տպւում են, դրանք ունեն միայն ճաշակի արժանաւորութիւն, իսկ հայութեան պահանջները յաղեցնել չեն կարող... Աֆիոնը խմելուց յետոյ, երբ մարդու ջրերը բոլորովին թուլանում է... էդ ճնշմանների գրեանքը պետք զգայ,—թուս չը կայ (III) Pour passer le temps ասա գերադասու Գիւսմանի հարեաւորը ճնշման կաթիլների ամբողջ կրկնական, թէ և պէտք է խոտովանած, որ էդ գրեւորում, ինչ ասիս մէջը կայ: Տրեխակ, սատանայ գծովը, կայծակ, արիւն և այլ էղալիս բաներ... Երբ որ բանը մուրալուն է ընկել,—թող մուրանք բան չկայ: Երբ որ պէտք է պատկեր կտորներ, թող թանկ սպաս չուանք, որ գիտութեան քաղցածութիւնից մտնող հայերիս անուղ կարողանայ դառնալ: Իսկ pour passer le temps (ժամանակ անցկացնելու համար) թո՛ւ մոծապատիւ է Էֆէնդի, կամ ձեր հաշիւում քաղանկները գնացէք—հաշիւում մեղքերը (եթէ ունէք միայն...): Խոտակելու համար կամ Բոսֆորի գեղեցկութեամբ սիրահարվեցէք,—մէկ մէկու ասելու փոխարէն, կամ ձեր հիւանդանոցի մուկների թաղեցէք,—բան չունենալու աղապաւ, և կամ եթէ էդքան բաները հերթ է, էլի Բ. Գոսն, ամէն մի կարողագրութիւնը, ամէն մի վեղիլի ու ստիկան փաշայի խնամաւորութեամբ գօվեցէք, որից պարզ կերկայ (II) Թէ—Տաճկաստանը, աշխարհիս մէջ ա մէնից զարգացած և քաղաքակրթ եւալ տեղութիւնն է...